



BC Centre for Disease Control
Provincial Health Services Authority

Provincial Tuberculosis Services

Main Switchboard
TB Services Fax

604 707 2692
604 707 2690

www.bccdc.ca

French

ACIDE PARA-AMINO-SALICYLIQUE para-AMINOSALICYLIC ACID

L'acide para-amino-salicylique (PASER^{MD}) est un antibiotique prescrit pour traiter la tuberculose (la TB).

Quand faut-il en prendre? (When should I take this?)

- Prenez-le avec de la nourriture pour réduire les maux d'estomac.
- Prenez ce médicament tous les jours à la même heure. Ceci vous permettra de ne pas l'oublier.

Comment faut-il le prendre? (How should I take this?)

- Il est très important que vous preniez ce médicament régulièrement.
- Quand vous serez prêt à prendre votre dose, ouvrez le paquet. Saupoudrez toutes les granules sur des aliments acides comme de la compote de pomme ou du yogourt et avalez-les en entier sans les mâcher, ou REMUEZ-LES dans une boisson aux fruits pour bien les mélanger, par exemple : jus de tomate, jus d'orange, jus de raisin, jus de canneberge, jus de pomme ou punch aux fruits.
- **Ne prenez pas ce médicament si l'emballage est boursoufflé ou si les granules ont perdu leur couleur brun clair et sont devenues marron foncé ou pourpre.**
- Des granules vides peuvent être visibles dans les selles, ceci est normal.

Que faire si je manque une dose? (What should I do if I miss a dose?)

- Si vous oubliez une dose, prenez-la dès que vous vous en souvenez. Toutefois, s'il est presque l'heure de prendre la dose du lendemain, sautez la dose manquée.
- **Ne prenez pas une double dose.**

Que faut-il éviter lors de la prise de ce médicament? (Is there anything I should avoid when taking this?)

- Avant de prendre l'antibiotique PASER^{MD}, veuillez informer votre médecin, infirmier(ère) ou pharmacien(ne) de tous les médicaments que vous prenez (y compris les médicaments en vente libre). NE prenez PAS un nouveau médicament sans avoir consulté votre médecin ou pharmacien(ne).

Quels sont les effets secondaires potentiels? (What are some possible side effects?)

- nausée et vomissement;
- diarrhée; ou
- maux d'estomac.

ACIDE PARA-AMINO-SALICYLIQUE para-AMINOSALICYLIC ACID

Mise en garde (Caution) : Appelez votre médecin ou infirmier(ère) immédiatement en présence des symptômes suivants :

- éruption cutanée;
- fièvre;
- nausée ou vomissement persistant;
- perte d'appétit;
- peau ou blanc des yeux jaunâtres;
- fatigue ou faiblesse inhabituelles;
- urines foncées; ou
- tout autre effet secondaire persistant.

Avisez votre médecin si vous éprouvez des symptômes inhabituels ne figurant pas dans ce feuillet d'information.

Le cas échéant, vous aurez peut-être besoin d'injections de vitamine B12 si vous prenez ce médicament pendant plus d'un mois. Consultez votre médecin si vous ressentez de la faiblesse ou de la fatigue.

L'antibiotique PASER^{MD} peut interférer avec certaines analyses sur la quantité de **cétones dans l'urine**.

Prévenez votre médecin si vous êtes enceinte, envisagez une grossesse ou si vous souhaitez allaiter votre enfant.

Où faut-il conserver ce médicament? (Where should I store this medication?)

- Gardez les sachets fermés jusqu'à utilisation.
- Ne le laissez pas à la portée des enfants
- Conservez-le dans le **réfrigérateur** ou le **congélateur** (température inférieure à 15 °C).
- Évitez la chaleur excessive.
- Protégez-le de la lumière directe du soleil.

Qui faut-il appeler si j'ai d'autres questions? (Where do I call if I have any other questions?)

Votre médecin, clinique ou bureau de santé publique : _____

La clinique des services chargés de la tuberculose à Vancouver : 604-707-2692

La clinique des services chargés de la tuberculose à New Westminster : 604-707-2698

Les services de vaccinations et de pharmacie du BCCDC : 604-707-2580